



## **„Pamoja tunaweza“ Gemeinsam stark - Neue Wege aus der Kraft des Herzens**

*Wir schaffen ein Zentrum der Kraft für Menschen. Dieses Zentrum bauen wir für Menschen, die Hilfe und ganzheitliche Erfahrung auf körperlicher, emotionaler und geistiger Ebene suchen. Menschen, die uns dort besuchen, wachsen in ihrem Potential und leben mit größerer Hingabe, Engagement und Liebe.*

### **Einführung**

Vor Ihnen liegt unser Bericht über die Leistungen von Africa Amini Alama bis Anfang 2019. Im vergangenen Jahr konnten wir die Entwicklung wichtiger infrastruktureller Maßnahmen fortsetzen. Die Gesamtqualität unserer täglich laufenden Projekte hat sich von Tag zu Tag verbessert.

Zunächst einmal möchten wir uns bei allen unseren Unterstützern in Europa und im Ausland bedanken, die dazu beigetragen haben, Africa Amini Alama zu der stolzen Organisation zu entwickeln, die sie heute ist! Mit Ihrer Hilfe haben wir heute über 230 Mitarbeiter, die mehr als 1000 Kindern in Ngabobo und Ngare Nanuki helfen, medizinische Patienten aus ganz Tansania behandeln und zahlreiche Familien in Not unterstützen!

Mit Ihrer Hilfe konnten wir eine Umgebung schaffen, die Heilung und persönliches Wachstum ermöglicht. Ein Ort, der das innere und äußere Wachstum sowie die Gesundheit fördert, heilt, herausfordert und stimuliert. Ein Ort des Vertrauens und der Liebe.



# Africa Amini Alama

## Wo stehen wir 2019



### Graphische Projektübersicht



## Africa Amini Alama



### Medizinische Projekte

- Health Center
- Healing Center
- Driving Doctors



### Bildungsprojekte

- Englischsprachige Grundschule
  - Maasai Vision
  - Woreg Vision
  - Simba Vision
- Berufsschule
  - Tischler, Maurer, Mechanikerwerkstätte
  - Frauen Nähgruppe
- Pamoja maasai secondary school
- Permakultur



### Sozialprojekte

- Waisenhaus
- Akuthilfe
- Frauengruppen Maasailand



### Einnahmengenerierende Projekte AA Life

- Maasai Lodge
- Hillside Retreat
- Guesthouses
- Hotelini

Stand March 2018

Health Center: Schulmedizinische Klinik  
Healing Center: Naturheilkundliche Therapien  
Driving Doctors: Krankentransporte und Krankenbesuche



## 1- Medizinischen Projekte

### 1.1- Vision

“There is no disease in a fully conscious being.”

Es entsteht ein Feld, in dem jeder Mensch wachsen und Einfluss nehmen kann, um zu dem zurückzufinden, was er wirklich ist. Und das heißt für uns, gesund zu sein und achtsam allem Lebendigen gegenüber.

### 1.2- Mission Statement

Stärkung der inneren Selbstheilungskräfte durch schulmedizinische und traditionelle Methoden, sowie therapeutische Interventionen zur Findung der Ursachen von Krankheiten. Hilfe für akut und chronisch Erkrankte - unabhängig von ihrem sozialen Status.

### 1.3- Nachhaltige Ergebnisse

Patienten erkennen, dass neben der körperlichen Behandlung von akuten und chronischen Beschwerden für eine langfristige Gesundheit das Miteinbeziehen von emotionalen und geistigen Blockaden und deren Behandlung notwendig und sinnvoll ist. Diese neuen Methoden sollen ins Gesundheitssystem integriert und medizinisches Personal darin ausgebildet werden.



#### 1.4- Was haben wir seit 2010 erreicht, wo stehen wir 2019?

- **Ausbau des Health Centers zu einem Krankenhaus mit durchschnittlich 70-110 Patienten pro Tag**
  - Allgemeine Ambulanz
  - Labor
  - Mutter-Kind Einheit mit Geburten, Vor- und Nachsorge
  - Zahnarzt
  - Bettenstation
  - Röntgen und Ultraschalleinheit
  - Augenklinik
  - Operationsaal
  - Leichenhalle (im Bau)

- **Naturheilkundliches Zentrum (Healing Center)**

Nach schulmedizinischer Abklärung finden sowohl Kräuterheilkunde, Homöopathie, Vitalfeldtherapie, Scenar, Akupunktur als auch eigens hergestellte Mischungen und Remedies ihren gleichberechtigten Platz. In unserem naturheilkundlichen Zentrum am Fuße des Kilimanjaro, umgeben von Natur und natürlicher Umgebungsstrahlung, leben wir das Prinzip mit WENIGEM, VIEL zu erreichen.

Wenn notwendig, werden therapeutisch heilende Interventionen verwendet, um an tiefere Ursachen der Erkrankung anzuknüpfen

- **Driving doctors**
  - Krankentransporte ins Health Center
  - Transporte vom Health Center in Schwerpunktkrankenhäuser
  - Behandlung von Patienten an entlegenen Orten
  - Patientenbus zur Erleichterung des Zugangs zur Einrichtung



## 1.5- Strategy 2021

- Ausbau der Gesundheitszentren zu einem Krankenhaus mit Notfall- und geplanten Operationen in gynäkologischen, allgemeinen und plastischen Operationen sowie in den Bereichen Trauma und Orthopädie. Weitere Einstellungen und Weiterbildungen von medizinischem Personal, zur Verbesserung des Wissenstransfers von Europa nach Tansania.
- Erweiterung und Verbesserung des Heilungszentrums in Quantität und Qualität, durch Lehren von Naturheilungsspezialisten aus dem Ausland, durch weitere Integration von Naturheilkunde, und durch erweiterten Ausbau von Übernachtungsmöglichkeiten für Patienten
- Ausbau von Fachzentren wie dem Wundheilungszentrum, der Gastrokolooskopie, der HIV-Klinik, der orthopädischen Arthroskopie und der gynäkologischen Diagnostik.
- Ausbau des Driving Doctors Projektes durch Anschaffung eines Ambulanzwagens mit eigenem Fahrer und Schwester für Krankentransporte.
- Präventionsprogramm durch Aufklärung der Patienten und richtigen Diagnosen.
- Patienten aus Industrieländern kommen, um im Zentrum behandelt zu werden und dadurch neue Wege und Kraft für ihr Leben zu entdecken.
- Änderung der Registrierung in ein gemeinnütziges Krankenhaus, um langfristig ein privates gemeinnütziges Krankenhaus zu ermöglichen, mit der Möglichkeit der Einkommensbildung durch Versicherungsschutz von Patienten. Die Gewinne sollten reinvestiert und für bedürftige Patienten verwendet werden.
- Aufrechterhaltung der Gratisbehandlungen von Patienten aus bedürftigen Familien, zusätzlich zu den staatlich vorgegebenen Freibehandlungen.
- Regelmäßige Treffen mit der lokalen Gemeindevertretung, damit Entscheidungen im medizinischen Bereich auch von der Dorfgemeinschaft mitgetragen und die Bedürfnisse der lokalen Bevölkerung erkannt werden.



# Africa Amini Alama

## Wo stehen wir 2019



<b>Strategische Messkriterien Medizin</b>	<b>Ist-Wert 2019</b>	<b>Ziel-Wert 2021</b>
Anzahl der insgesamt behandelten Patienten pro Tag	85	120
Anzahl OP Eingriffe pro Jahr	255	> 400
Anzahl Geburten pro Tag	1-2	3
Prozentsatz der Diabetes Patienten mit zufriedenstellender Blutzuckereinstellung	70%	80%
Prozentsatz gut eingestellter Hypertonie Patienten	70%	80%
Anzahl Patienten im Healing Center pro Tag	65	> 90
Anzahl in HIV Spezialklinik regelmässig betreuten Patienten pro Monat	30	50
Anzahl der medizinischen Ausbildungsseminare pro Jahr	35	50
Anteil Patienten, die regelmäßig zur Kontrolle kommen	65%	75%
Anzahl Patientenübernachtungen pro Jahr	600	> 2000
Heilerfolg gemessen nach Befindensverbesserung	70%	85%
Anzahl Krankentransporte pro Jahr (Anreise)	210	> 300
Tragfähige Rechtsgrundlagen schriftlich festgelegt	Teilweise	100%
Anteil der vollkommen gratis behandelten Patienten pro Tag	25%	25%
Monatliche Krankenhauskosten, die durch Patientenzahlungen gedeckt sind	20%	40%



## 2- Bildungsprojekte

### 2.1- Vision

Kindern und Jugendlichen werden durch Wissensvermittlung und Aneignung von praktischen Fertigkeiten Werkzeuge in die Hand gegeben, sodass sie ihr Leben selbstbestimmt gestalten können.

### 2.2- Mission

Aufbau und Erhaltung von drei englischsprachigen Grundschulen und einer Sekundarschule für Kinder aus armen Familien, in denen neben Wissensvermittlung und Kreativität auch eigenständiges Denken und Herzensbildung gefördert werden.

Berufsausbildende Schule, in der Jugendliche ein Handwerk lernen, um eine Basis für ihre Zukunft zu schaffen.

### 2.3- Nachhaltige Ergebnisse

Eine neue Generation heranwachsen zu sehen, die selbstbewusst, kritisch, kreativ und aus dem Herzen heraus mit Respekt anderen gegenüber in ihr Berufsleben einsteigt.



## 2.4- Was haben wir seit 2010 erreicht, wo stehen wir 2019?

- **Drei englischsprachige Grundschulen**
  - Maasai Vision in Ngabobo: 285 Kinder (zwei Montessori-Klassen, 1. - 7. Klasse Grundschule)
  - Worseg Vision in Momella: 330 Kinder (drei Montessori-Klassen, 1.-7. Klasse Grundschule)
  - Simba Vision in Madebe: 170 Kinder (zwei Montessori-Klassen, 1.- 5. Klasse Grundschule)
- Schulen werden in Form von Privat Public Partnerships gemeinsam mit dem Staat geführt. Sie sind unter den ersten englischsprachigen staatlichen Schulen.
- Ein Teil der Lehrer wird vom Staat zur Verfügung gestellt, alle anderen Kosten werden von *Africa Amini Alama* getragen.
- Grundschulen sollen Kindern aus einkommenschwachen Familien eine qualitativ hochwertige Schulausbildung ermöglichen.
- Fußball und Sport als kultur- und genderverbindendes Element im Schulalltag.
- Alle Schulen haben mindestens zwei Jahre Montessori-Kindergarten mit professionellen Montessori-Lehrern.
- Im Jahr 2018 wurde die Maasai Vision Schule unter den besten 3% Schulen Tansanias bewertet. Die 4. Klasse der Simba Vision erreichte bei der Prüfung des Distrikts zum Jahresende die Nummer eins.
- Regelmäßige Lehrerfortbildungen durch professionelle Lehrer aus Europa und Israel.





# Africa Amini Alama

## Wo stehen wir 2019



Africa Amini Alama

- **Berufsschule**

- Mechaniker-, Tischler- und Maurerlehrwerkstätten (65 Lehrlinge), die Jugendlichen aus sozial benachteiligten Familien eine 2-jährige handwerkliche Ausbildung ermöglichen. Die Vorbereitungen für den Ausbau der Schweißwerkstatt sollten bis Ende 2019 abgeschlossen sein.
- Professionelle Erich Plasonig Mechanikerwerkstätte: Reparaturwerkstätte mit hohem Qualitätsanspruch und kompletter Ausstattung. Dient der Reparatur der organisations-internen Fahrzeuge, dem Know-how Transfer, der Ausbildung von Mechanikern und als Dienstleistungsunternehmen für die Gegend um Ngare Nanuki.
- Computerschule mit 10 Arbeitsplätzen, an denen Kinder der Grund- und Sekundarschule sowie Erwachsene aus der lokalen Gemeinde in einem dreimonatigen Kurs IT-Grundkenntnisse erwerben. Einige von ihnen durchlaufen die strenge Prüfung von Berufsschulen um ein gesetzlich anerkanntes Zertifikat zu erhalten.

- **Frauen Nähgruppe** (25 Frauen) mit selbständiger Produktionsstätte in Momella und Verkaufsstand im Arusha National Park. Dazu gehört eine Schneiderei, in der acht Mädchen im Alter von 15 bis 17 Jahren eine 3-jährige Schneiderlehre mit offiziellem Abschluss absolvieren. Die Frauengruppe leitet den Workshop als eigenes Profitcenter.

- **Pamoja Maasai Secondary School in Ngabobo**

Hochqualitative Secondary School für begabte Maasaikinder aus benachteiligten Familien.

- Erste Bauphase der Secondary School abgeschlossen
- Registrierung als staatliche Schule unternommen durch staatliche Behörden
- MOU (Memorandum of Understanding) ist unterzeichnet
- Dank des Baus der Schule wurden Strom und Wasser nach Ngabobo gebracht.
- Die ersten beiden Ströme von "form one"-Schülern mit 82 Kindern begannen im Januar 2019 und werden von der Regierung ausgewählt. Schüler, die bei den nationalen Prüfungen von



## Africa Amini Alama Wo stehen wir 2019



Africa Amini Alama

Ngare Nanuki und Ngabobo Höchstleistungen (Note A und B) nachweisen, haben die Möglichkeit, an der ersten Sekundarklasse teilzunehmen.

o Die Regierung unterstützt uns dabei, sie zu einer ihrer Exzellenzschulen zu machen. Einige Lehrer werden von der Regierung gestellt, Eltern spenden das Essen und Africa Amini hilft bei allen anderen Kosten die für den Betrieb der Schule nötig sind.

- **Permaculture**

- Schulungsgärten in allen Grundschulen und im Waisenhaus.
- für Frischgemüse und Kräuter in der Lodge. (Täglich werden Kräuter aus dem Garten für Speisen und Tee verwendet.)
- Wasserprojekte in Ngabobo, Madebe, Maroroni und Ongontukoiti. Dadurch werden in Ngabobo 3000, in Madebe 500, in Maroroni 2700 und in Ongontukoiti 2100 Personen mit Trinkwasser versorgt.
- Moringa Projekt in Ngabobo
- Seminar der Permakultur-Gruppe (mit 6 Personen) in Morogoro



## 2.5- Strategy 2021

- Vervollständigung der drei bestehenden englischsprachigen Grundschulen vom Kindergarten bis zur 7. Klasse.
- Qualitätssicherung durch Know-how-Transfer von ehrenamtlich tätigen Lehrern sowie Einstellung und Schulung von qualifiziertem Personal.
- Ausbau der Berufsschule, um eine immer höhere Ausbildung der Lehrlinge zu ermöglichen. (Integration neuer Maschinen, Schweißwerkstätten und verstärkter Know-how-Transfer aus Europa.)
- Gewinnung neuer Kunden aus dem Umland durch Marketingmaßnahmen und Erweiterung des Leistungsangebot in der Erich Plasonig Autowerkstatt (Karosseriebau und Lackierung von Autos).
- Die Schneiderinnen-Gruppe mit Know-how-Transfer zu begleiten, um sie auf ihrem Weg in die Selbständigkeit zu unterstützen und Betreuung des Lehrplans der Schneiderei-Berufsschule.
- Aufnahme des Internets in das E-Learning-Center und den Kindern beibringen, neben der Vermittlung von Computer-Grundkenntnissen, Lebensläufe zu erstellen und Bewerbungen zu schreiben.
- Fertigstellung der Bauphase der Pamoja-Maasai-Sekundärschule in Ngabobo und Vermittlung einer qualitativ hochwertigen Ausbildung der ersten Sekundarklasse. Das Pamoja-Projekt (übersetzt "Gemeinsam") soll eine erfolgreiche Zusammenarbeit durch Beiträge von Regierung, Eltern und AAA werden.
- Erweiterung des Permakulturprojekts durch das Angebot weiterer Seminare, die von ausgebildeten Lehrern geleitet werden. Die Integration der Permakultur in den Lehrplan der Schulen und die Pflege von Schulgärten als Bildungsinstrument für die Kinder anbieten sowie als Quelle für frische Lebensmittel. Die Gäste von Africa Amini Life über die Schulgärten informieren. Erweiterung des Moringa-Projekts, um Patienten und Kunden im Ausland mit Moringa zu versorgen.

Strategische Messkriterien Bildung	Ist- Wert	Ziel-Wert
------------------------------------	-----------	-----------



# Africa Amini Alama

## Wo stehen wir 2019



	2019	2021
Anzahl der Schüler in allen 3 Grundschulen	785	971
Anzahl der geführten 7.Klassen	2	3
Anzahl der Lehrerfortbildungsseminare pro Jahr	4	>6
Teaching quality: Nat. exams ranking 4./7.Klassen Maasai vision	Top 3 % im Land	Top 10%
Teaching quality: Nat. exams ranking 4./7.Klassen Worseg vision	Nr 8 im District	Top 10%
Teaching quality: Nat. exams ranking 4./7. class Simba vision	Nr 1 im District	Top 10%
Anzahl Kinder, die Schule erfolgreich abschließen	18	85
Anzahl Kinder in der Secondary School	82	240
Aufbau aller nötigen Gebäude	80%	100%
Anzahl der Schüler mit Abschlusszertifikat in Berufsschule pro 2 Jahre	63	75
Anzahl der Berufsschüler, die Vollzeitarbeit haben	60	75
Anteil Einnahmen Garage von externen Kunden	15%	50%
Anzahl der Schneiderinnen, die ihren Abschluss gemacht haben	0	8
Anzahl der Schüler, die ihren PC-Grundkurs pro Jahr abgeschlossen haben	75	100
Anzahl der e-learning-Nutzer pro Tag	5	>20
Anzahl der Permakultur-Seminare für Landwirte pro Jahr	1	3
Biogemüse aus dem eigenen Garten in Schule und Waisenhaus	~ 3 Tage/Woche	täglich



### 3- Sozialprojekte

#### 3.1- Vision

Einen Teil des eigenen Wohlstandes mit jenen teilen, die ums Überleben kämpfen.

#### 3.2- Mission

Familien durch Sachzuwendungen für einen bestimmten Zeitraum helfen, bis sie selbst wieder auf eigenen Füßen stehen können.

#### 3.3- Nachhaltige Ergebnisse

Einen Platz bieten, an dem viele Menschen in ihrer Entwicklung gefördert werden. Die Verantwortung jenen Menschen gegenüber stärken, die noch nicht alleine überleben können.

#### 3.4- Was haben wir seit 2010 erreicht, wo stehen wir 2019?

- **Waisenhaus in Momella (41 Kinder)**
  - Waisenhaus mit 41 Kindern (45% Mädchen, 65% Burschen)
  - Ein Zuhause, in dem Kinder Sozialkompetenz, ein liebevolles Miteinander, Sicherheit und Freude erleben.
  - Ein förderliches Lernklima schaffen und den Kindern eine Ausbildung bei einer Grundschule ermöglichen.
  - Offenheit der europäischen Kultur gegenüber durch täglichen Kontakt mit Volunteers aus Europa und gleichzeitige Beibehaltung ihres eigenen Kulturverständnisses durch ein stabiles Tansanisches Team bestehend aus fünf Leuten (House Father Elias, Mama Christopher, Rehema, Happy, Lea).
  - Regelmäßiger Austausch mit der Gemeinde und externen Institutionen durch Exkursionen.
  - Interaktion von Kindern mit ihrer eigenen Gemeinschaft, indem man ihnen hilft, sich in den Ferien in ihren Clan zu integrieren.
  - Regelmäßige Kommunikation mit dem Bezirksamt für Berichte und Qualitätskontrollen.



# Africa Amini Alama

## Wo stehen wir 2019



Africa Amini Alama

- **Akuthilfe für Familien in Not**
  - Essenspakete: Jeden Monat werden mehr als 15 Familien regelmäßig Sachspenden und Lebensmittelpakete gebracht. Weitere Familien bekommen in Notfällen Unterstützung.
  - Bau von Häusern für drei bis vier Personen aus lokalen Baumaterialien. Mit mehr als 15 gebauten Häusern in Momella und Umgebung haben bereits mehr als 43 Personen ein neues Zuhause bekommen.
  
- **Unterstützung von Frauengruppen im Maasailand**
  - Drei Frauen-Handwerksgruppen in Madebe, Ngabobo and Lekurumuni:  
Maasaifrauen, die an der Armutsgrenze leben, dürfen ihren handgefertigten Schmuck zu fairen Preisen bei regelmäßig stattfindenden Märkten an uns verkaufen und mit den Einnahmen ihre Kinder ernähren. Wir verkaufen den Schmuck in unserem Shop in der Lodge, in einem Container beim Arusha National Park, und suchen auch nach Absatzmärkten in Europa.  
  
Sonderprojekt: den Schmuck unter der Marke “Alama” exklusiv auf den Markt zu bringen.
  - 3 Mikrokreditgruppen
    - 10 Frauen in der ersten Gruppe (2,000,000 Startkapital)
    - 30 Frauen in der zweiten Gruppe (2,000,000 Startkapital)
    - 10 Frauen in der dritten Gruppe (900,000 Startkapital)

### 3.5- Strategy 2021

- Waisenhaus: Kindern weiterhin ein Zuhause geben, in dem sie Schutz, Liebe und Förderung erfahren. Neben dem laufenden Betrieb Vorbereitung der Kinder auf spätere Berufsausbildung.
- Aufbau von Strukturen innerhalb des Waisenhauses, um den besonderen Bedürfnissen älterer Kinder gerecht zu werden, damit sie als Altersgruppe unter sich sein können.



## Africa Amini Alama Wo stehen wir 2019



- Erstellung regelmäßiger Berichte, um die Sponsoren über die Entwicklung ihrer Kinder zu informieren.
- Aufrechterhaltung der Unterstützung für hilfsbedürftige Familien. Lieferung von Essenspaketen zusammen mit Gästen von Africa Amini Life und nach Bedarf Bau von Häusern.
- Unterstützung der bestehenden Frauengruppen im Maasailand und Versuch, kontinuierliche Absatzmöglichkeiten für ihre Produkte zu finden.

<b>Strategische Messkriterien Sozialprojekte</b>	<b>Ist-Wert 2019</b>	<b>Ziel-Wert 2021</b>
In sich gefestigte Kinder gemessen an Offenheit und freiem Spielverhalten	93%	95%
Anteil der Kinder mit psychologischen Auffälligkeiten	5	1
Anzahl der Waisenkinder mit Grundschulabschluss	0	15
Anzahl der Patenbriefe pro Jahr	2	2
Anzahl der Familienpatenschaften	10	20
Anzahl Volunteers pro Jahr	20	24
Einnahmen der Maasai mit Schmuck pro Jahr	€ 9.000	€ 10.000

Wir möchten uns bei den Sponsoren und Botschaftern in Europa sowie bei den Volunteers, die nach Tansania gekommen sind, ganz herzlich bedanken. Ihr habt all diese Errungenschaften in den letzten Jahren möglich gemacht. Gemeinsam werden wir nachhaltig wachsen und den Menschen in Not durch qualitativ hochwertige medizinische Versorgung, Bildung und soziale Unterstützung dienen und ihnen eine Zukunft geben.

Asante sana im Namen von Tausenden von Menschen, die bereits durch Africa Amini Alama Hilfe, Hoffnung und Unterstützung erhalten haben.